



Moments Guide

BUITENLEVEN | OUTDOOR LIVING | ŽIVOT NAPOLJU



Verano®



04



11



12



GEFELICITEERD!

Gefeliciteerd met jouw nieuwe Verano® product(en)! Nu is het tijd om er van te gaan genieten. Wij willen dat het gaat om jou en zorgen er daarom met onze producten voor dat je van jouw huis een veilig en comfortabel thuis kunt maken. In deze 'Moments guide' geven we je nog enkele tips hoe je de komende jaren kunt blijven genieten van je product(en). We zouden het tot slot erg leuk vinden als je nog wat van je laat horen op onze social media pagina's!

Vriendelijke groeten,

Harrie van Zutphen

Algemeen Directeur

- 2. Inhoudsopgave
- 3. Gefeliciteerd!
- 5. Research and Development
- 6. Grote schoonmaak
- 10. CE-Markering
- 13. Conformiteitsverklaring IIA
- 15. Garantieregistratie

SHARE YOUR MOMENTS!

#veranomoment



RESEARCH AND DEVELOPMENT

De profielen van jouw product(en) zijn gemaakt van hoogwaardig aluminium. Aluminium heeft namelijk het grote voordeel dat het sterk en solide is, maar daarnaast erg licht in gewicht. Bovendien beschikt aluminium over de eigenschappen dat het nagenoeg onderhoudsvrij is en een lange levensduur garandeert. Deze elementen samen maken aluminium het ideale materiaal om als basis te dienen voor jouw product(en).

Wij zijn trotse eigenaar van het AluEco certificaat. De stichting AluEco bevordert duurzaamheid en ziet erop toe dat recycling van aluminium plaatsvindt tot hoogwaardige producten met een minimum aan milieubelasting.

GROTE SCHOONMAAK!

Jij wilt natuurlijk zo lang mogelijk kunnen genieten van je Verano® product(en). Reinigen van het product draagt bij aan een lange levensduur. Daarom vind je hier een stappenplan dat jou helpt bij het schoonmaken.

WAT HEB JE NODIG?

	Terras- overkapping	Glaswand	Windscherm
 ZACHTE DOEK	•	•	•
 ZEEM	•	•	•
 RAAMTREKKER	•	•	•
 LAUW WATER (MAX 35°C)	•	•	•
 SCHOONMAAKPRODUCT PH-WAARDE (<7,5)	•	•	•
 BORSTEL	•		
 STOFZUIGER	•	•	•

CONTROLEER OOK:

Verano® producten vergen weinig onderhoud en hebben een lange levensduur. Indien er onverhoopt toch een mankement aan het product is ontstaan neem dan direct contact op met je Verano® partner. Controleer je product voorafgaand aan de schoonmaak op de staat van onderstaande punten:

- Aluminium profielen
- Afwijkend geluid bij openen/sluiten

OXIDATIE

Bij aluminium producten kan oxidatie optreden, dit is een natuurlijk proces dat niet onder de garantie valt. Goed onderhoud en een regelmatige reiniging zijn essentieel om oxidatie te verminderen.

SCHOONMAKEN TERRASOVERKAPPINGEN

STAP 1

Goot schoonmaken

Om een vrije waterafvoer te garanderen moet de goot worden ontdaan van grof vuil en vreemde voorwerpen. In de winter geldt dit ook voor sneeuw en ijs.



STAP 2

Vuil verwijderen

Verwijder los vuil met een borstel of stofzuiger en spoel de dakplaten voor met water.



STAP 3

Dakplaten reinigen

Reinig de dakplaten met lauw water en zeepsop en neem deze af met een zachte doek, zeem of trekker.



STAP 4

Profielen schoonmaken

Maak de aluminium profielen schoon met lauw water en een schoonmaakproduct met een PH-waarde lager dan 7,5. Vermijd schuursponsjes en hogedruktoestellen.



SCHOONMAKEN GLASWANDEN

STAP 1

Onderrail schoonmaken

Gebruik een stofzuiger om vuil uit de onderrail te verwijderen. Hierdoor lopen de schuifpanelen geruisloos over de rail.



STAP 2

Profielen schoonmaken

Maak de aluminium profielen schoon met lauw water en een schoonmaakproduct met een PH-waarde lager dan 7,5. Vermijd schuursponsjes en hogedruktoestellen.



STAP 3

Vuil verwijderen

Verwijder los vuil en spoel de glaspanelen voor met water.



STAP 4

Glasplaten reinigen

Reinig de glasplaten met lauw water en zeepsop en neem deze af met een zachte doek, zeem of trekker.



SCHOONMAKEN WINDSCHERMEN

STAP 1

Profielen schoonmaken

Maak de aluminium profielen schoon met lauw water en een schoonmaakproduct met een PH-waarde lager dan 7,5. Vermijd schuursponsjes en hogedruktoestellen.



STAP 3

Glasplaten reinigen

Reinig de glasplaten met lauw water en zeepsop en neem deze af met een zachte doek, zeem of trekker.



STAP 2

Vuil verwijderen

Verwijder los vuil en spoel de glasplaten voor met water.



STAP 4

Motor en tandriemschijf schoonmaken

Voor een uitgebreider stappenplan voor het schoonmaken van jouw windscherm verwijzen we je naar de montagehandleiding die je kunt vinden via www.verano.nl/service/downloads/

CE-MARKERING

Vanaf 1 juli 2014 moeten alle onderdelen van dragende constructies uit aluminium en staal zijn voorzien van een CE-markering volgens NEN-EN 1090. Met deze CE-markering garanderen fabrikanten dat hun producten voldoen aan de strenge veiligheidseisen volgens de wetgeving.

Heb jij een terrasoverkapping van Verano®? Dan is deze uiteraard voorzien van CE-markering. Veiligheid in en rondom huis is een belangrijk speerpunt van Verano®. Meer informatie over de NEN-EN 1090 norm vind je op onze website www.verano.nl/usps/veiligheid-voorop/.





CONFORMITEITS- VERKLARING IIA

Fabrikant: Verano® B.V.
Bedrijfsweg 8
5683 CP Best
Nederland

Verklaart onder geheel eigen verantwoordelijkheid dat het product:

Buitenleven

Waarop deze verklaring betrekking heeft:

1. voldoet aan de bepalingen van de Machinerichtlijn (89/392/EEG),
2. voldoet aan de Laagspanningsrichtlijn (73/23/EEG),
3. voldoet aan de EMC-Richtlijn (89/336/EEG),
4. voldoet aan de volgende geharmoniseerde norm NEN-EN 1090.

Best, januari 2006

Frank Pulles
Directeur

Deze conformiteitsverklaring is van toepassing mits het product is geïnstalleerd zoals in de montagehandleiding is aangegeven en het gebruik conform de gebruikershandleiding is.

GARANTIEREGISTRATIE

Wil je gebruik maken van de Verano® fabrieksgarantie?

Ga naar **www.verano.nl/service/product-registreren** of scan onderstaande QR-code en registreer je product(en) voor 5 jaar fabrieksgarantie. Op de achterzijde van dit boekje vind je de unieke productcode van jouw Verano® product, deze heb je nodig bij het invullen van het garantieformulier.

Lees ook even de garantiebepaling door, zodat je weet wanneer je wel of geen recht hebt op garantie. Deze vind je tevens via bovenstaande link of onderstaande QR-code.





04



11



12



CONGRATULATIONS!

Congratulations on your new Verano® product(s)! Now it's time to enjoy it. We want it to be all about you and will therefore ensure you can use our products to turn your house into a safe and comfortable home. We would like to provide you with a number of tips in this 'Moments guide', which will allow you to continue enjoying your product(s) for many years to come. And finally, we would really love to hear from you on our social media pages!

Yours sincerely,

Harrie van Zutphen

CEO

- 2. Contents
- 3. Congratulations!
- 5. Research and Development
- 6. Spring clean
- 10. CE Marking
- 13. Declaration of conformity IIA
- 15. Warranty registration

SHARE
YOUR
MOMENTS!

#veranomoment



RESEARCH AND DEVELOPMENT

The profiles of your Verano® product(s) have been made from top quality aluminium. One of the main advantages of aluminium is that it's strong and solid, but also very light-weight. Aluminium boasts characteristics which make it almost maintenance-free and guarantees a long life. All these elements combined have made aluminium the perfect material to use as a basis for your Verano® product.

We are proud owners of the AluEco certificate. The AluEco foundation promotes sustainability and ensures aluminium is recycled into top quality products, with a minimal environmental impact.

SPRING CLEAN!

It goes without saying you want to enjoy your Verano® product(s) for as long as possible. Cleaning the product will certainly contribute to a long lifespan. That's why we will provide you with a step-by-step plan to help you with the cleaning.

WHAT WILL YOU NEED?

	Veranda	Sliding wall	Windscreen
 SOFT CLOTH	•	•	•
 CHAMOIS	•	•	•
 SQUEEGEE	•	•	•
 LUKEWARM WATER (MAX 35°C)	•	•	•
 CLEANING PRODUCTS WITH A LOW PH VALUE (<7.5)	•	•	•
 BRUSH	•		
 VACUUM CLEANER	•	•	•

ALSO CHECK:

Verano® products require little maintenance and have an incredibly long lifespan. However, in the unlikely event of a product malfunction, contact your Verano® partner immediately. Make sure you check the following before you start cleaning your products:

- Aluminium profiles
- Deviating sound when opening/closing

OXIDATION

With aluminum products, oxidation can occur; this is a natural process that is not covered by the warranty. Proper maintenance and regular cleaning are essential to reduce oxidation.

CLEANING VERANDAS

STEP 1

Cleaning the gutters

All coarse dirt and foreign objects must be cleared from the gutters in order to warranty free water drainage. This also applies to snow and ice during the winter period.



STEP 2

Remove dirt

Remove any loose dirt with a brush or vacuum cleaner and rinse the roof plates with water.



STEP 3

Cleaning the roof plates

Clean the roof plates with lukewarm soapy water and wipe with a soft cloth, chamois or squeegee.



STEP 4

Cleaning the profiles

Clean the aluminium profiles with lukewarm water and a cleaning product with a pH value lower than 7.5. Avoid scouring pads and high pressure equipment.



CLEANING GLASS WALLS

STEP 1

Cleaning the bottom rail

Use a vacuum cleaner to remove any dirt from the bottom rail. This will ensure the sliding panels silently run along the rail.



STEP 2

Cleaning the profiles

Clean the aluminium profiles with lukewarm water and a cleaning product with a pH value lower than 7.5. Avoid scouring pads and high pressure equipment.



STEP 3

Remove dirt

Remove any loose dirt and rinse the glass panels with water.



STEP 4

Cleaning the glass plates

Clean the glass plates with lukewarm soapy water and wipe with a soft cloth, chamois or squeegee.



CLEANING WINDSCREENS

STEP 1

Cleaning the profiles

Clean the aluminium profiles with lukewarm water and a cleaning product with a pH value lower than 7.5. Avoid scouring pads and high pressure equipment.



STEP 3

Cleaning the glass plates

Clean the glass plates with lukewarm water and soapy water and wipe them off with a soft cloth, chamois leather or extractor.



STEP 2

Remove dirt

Remove loose dirt and rinse the glass plates with water.



STEP 4

Cleaning the motor and timing-belt pulley

For a more detailed step-by-step plan for cleaning your windscreen(s), we refer you to the installation manual which can be found on our website www.verano.nl/en/service/downloads/.

CE MARKING

From July 1, 2014, all components of load-bearing structures made of aluminum or steel must be CE marked in accordance with NEN-EN 1090. With this CE mark, manufacturers warranty that their products meet the strict safety requirements of the legislation.

Do you have a Verano® veranda? Then this is of course provided with CE marking. Security in and around the home is an important spearhead of Verano®. You can find more information about the NEN-EN 1090 standard on our website www.verano.nl/en/usps/safety-first/.





DECLARATION OF CONFORMITY IIA

The manufacturer: **Verano® B.V.**
Bedrijfsweg 8
5683 CP Best
The Netherlands

Declares under its full responsibility that the product:

Outdoor living

Which concerns this declaration:

1. complies with the definitions of the Guideline for Machines (89/392/EEG),
2. complies with the Guideline for Low Voltage (73/23/EEG),
3. complies with the EMC- guideline (89/336/EEG),
4. complies with the following harmonised norm NEN-EN 1090.

Best, January 2006.

Frank Pulles
Director

The declaration of conformity is applicable, provided that the product has been installed as indicated in this assembly manual and the use conforms to the assembly manual.



WARRANTY REGISTRATION

Do you want to use the Verano® factory warranty?

Visit www.verano.nl/en/service/register-product/ or scan the QR code below to register your product(s) for a 5 year manufacturer's warranty! You will find your Verano® product's unique product code on the back of this booklet, which you will need when filling in the warranty form.

Please also read through the warranty conditions, making sure you know when you are and aren't entitled to the warranty. You can also find this via the above link or QR code.





04



11



12

HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH!

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem neuen Verano®-Produkt! Jetzt ist es an der Zeit, es zu genießen. Wir wollen, dass es um Sie geht, deshalb sorgen wir mit unseren Produkten dafür, dass Sie Ihr Zuhause zu einem sicheren und komfortablen Zuhause machen können. In diesem ‚Moments Guide‘ geben wir Ihnen einige Tipps, wie Sie Ihre Produkte auch in den kommenden Jahren genießen können. Schließlich würden wir uns freuen, wenn Sie auf unserer Social Media-Seiten etwas von sich hören lassen würden!

Viele Grüße,

Harrie van Zutphen

Geschäftsführer

- 2. Inhaltsverzeichnis
- 3. Herzlichen Glückwunsch!
- 5. Forschung und Entwicklung
- 6. Großreinemachen
- 10. CE-Kennzeichnung
- 13. Konformitätserklärung IIA
- 15. Registrierung der Garantie

SHARE YOUR MOMENTS!

#veranomoment



FÖRSCHUNG UND ENTWICKLUNG

Die Profile Ihrer Verano® Produkte sind aus hochwertigem Aluminium hergestellt. Aluminium hat den großen Vorteil, dass es stark und solide ist, jedoch gleichzeitig ein geringes Gewicht hat. Außerdem hat Aluminium die Eigenschaften, dass es nahezu wartungsfrei ist und eine lange Lebensdauer garantiert. Diese Elemente zusammen machen Aluminium zum idealen Material, um als Grundlage für Ihre Verano® Produkt zu dienen.

Wir sind stolzer Eigentümer des AluEco-Zertifikats. Die Stiftung AluEco fördert Nachhaltigkeit und stellt sicher, dass Aluminium mit minimaler Umweltbelastung zu hochwertigen Produkten recycelt wird.

GROßREINEMACHEN!

Sie möchten Ihre Verano®-Produkte natürlich so lange wie möglich genießen können. Die Reinigung des Produkts trägt zu einer langen Lebensdauer bei. Deshalb finden Sie hier einen Schritt-für-Schritt-Anleitung, die Ihnen beim Reinigen hilft.

WAS BENÖTIGEN SIE?

	Terrassen- überdach- ungen	Schiebewand	Wind- schutze
 WEICHES TUCH	•	•	•
 GÄMSE (ZIEGENLEDER)	•	•	•
 FENSTERABZIEHER	•	•	•
 LAUWARMES WASSER (MAX 35°C)	•	•	•
 REINIGUNGSPRODUKT MIT NIEDRIGEM PH-WERT (<7,5)	•	•	•
 BÜRSTE	•		
 STAUBSAUGER	•	•	•

ÜBERPRÜFEN SIE AUCH:

Verano® Produkte benötigen wenig Pflege und haben eine lange Nutzungsdauer. Bei Problemen mit dem Produkt bitten wir Sie, sich direkt an Ihren Verano®-Partner zu wenden. Bitte überprüfen Sie Ihr Produkt vor der Reinigung auf den Zustand der folgenden Punkte:

- Aluminiumprofile
- Abweichendes Geräusch beim Öffnen/Schließen

OXIDATION

Bei Aluminiumprodukten kann es zu Oxidation kommen. Dies ist ein natürlicher Prozess, der nicht von der Garantie abgedeckt wird. Eine ordnungsgemäße Wartung und regelmäßige Reinigung sind unerlässlich, um die Oxidation zu verringern.

REINIGUNG TERRASSENÜBERDACHUNGEN

SCHRITT 1

Rinnen reinigen

Um eine freie Wasserableitung zu gewährleisten, müssen alle Rinnen von grobem Schmutz und Fremdkörpern gereinigt werden. Im Winter gilt dies auch für Schnee und Eis.



SCHRITT 2

Schmutz entfernen

Lösen Schmutz mit einer Bürste oder einem Staubsauger entfernen und die Dachbahnen mit Wasser vorspülen.



SCHRITT 3

Dachbahnen reinigen

Reinigen Sie die Dachbahnen mit lauwarmem Wasser und Seifenwasser und wischen Sie sie mit einem weichen Tuch, einer Gämse oder einem Abzieher ab.



SCHRITT 4

Profile reinigen

Reinigen Sie die Aluminiumprofile mit lauwarmem Wasser und einem Reinigungsprodukt mit einem PH-Wert unter 7,5. Vermeiden Sie Scheuerschwämme und Hochdruckreiniger.



REINIGUNG GLASWÄNDEN

SCHRITT 1

Unteren Schiene reinigen

Verwenden Sie einen Staubsauger, um Schmutz von der unteren Schiene zu entfernen. Dadurch können die Schiebewände geräuschlos über die Schiene laufen.



SCHRITT 3

Schmutz entfernen

Lösen Schmutz entfernen und die Glasscheiben mit Wasser vorspülen.



SCHRITT 2

Aluminiumprofile reinigen

Reinigen Sie die Aluminiumprofile mit lauwarmem Wasser und einem Reinigungsprodukt mit einem PH-Wert unter 7,5. Vermeiden Sie Scheuerschwämme und Hochdruckreiniger.



SCHRITT 4

Glasscheiben reinigen

Reinigen Sie die Glasscheiben mit lauwarmem Wasser und Seifenwasser und wischen Sie sie mit einem weichen Tuch, einer Gämse oder einem Abzieher ab.



REINIGUNG WINDSCHUTZE

SCHRITT 1

Aluminiumprofile reinigen

Reinigen Sie die Aluminiumprofile mit lauwarmem Wasser und einem Reinigungsprodukt mit einem PH-Wert unter 7,5. Vermeiden Sie Scheuerschwämme und Hochdruckreiniger.



SCHRITT 3

Glasscheiben reinigen

Reinigen Sie die Glasscheiben mit lauwarmem Wasser und Seifenwasser und wischen Sie sie mit einem weichen Tuch, einer Gämse oder einem Abzieher ab.



SCHRITT 2

Schmutz entfernen

Lösen Schmutz entfernen und die Glasscheiben mit Wasser vorspülen.



SCHRITT 4

Motor und Zahnriemenscheibe reinigen

Einen detaillierteren Schritt-für-Schritt-Plan für die Reinigung Ihrer Windschutz finden Sie in der Montagen Anleitung, die finden Sie unter www.verano.nl/de/service/downloads/.

CE-KENNZEICHNUNG

Ab dem 1. Juli 2014 müssen alle Bauteile von Tragwerken aus Aluminium und Stahl gemäß NEN-EN 1090 CE-gekennzeichnet sein. Mit dem CE-Zeichen zeigen wir, dass Verano®-Produkte die gesetzlichen Anforderungen im Bereich Sicherheit, Gesundheit und Umwelt erfüllen. Auf diese Weise garantiert eine sorgfältige Berechnung der Festigkeit der Struktur die Sicherheit Ihres Vordachs. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie auf unserer Website www.verano.nl/de/usps/sicherheit-an-erster-stelle/.





KONFORMITÄTS- ERKLÄRUNG IIA

Fabrikant: Verano® B.V.
Bedrijfsweg 8
5683 CP Best
Niederlande

Erklärt hiermit unter völlig eigener Verantwortung, dass das Produkt:

Outdoor living

Worauf sich diese Erklärung bezieht:

1. Den Bestimmungen der Maschinenrichtlinie (89/392/EEG) entspricht
2. Der Niederspannungsrichtlinie (73/23/EEG) entspricht
3. Der EMC-Richtlinie (89/336/EEG) entspricht
4. Den folgenden harmonisierten Normen, NEN-EN 1090, entspricht

Best, Januar 2006

Frank Pulles
Direktor

Diese Konformitätserklärung ist von Anwendung, wenn die Produkt
entsprechend der angegebenen Montageanleitung installiert ist und
die Benutzung konform der Gebrauchsanleitung geschieht.



REGISTRIERUNG DER GARANTIE

Möchten Sie die Verano®-Werksgarantie nutzen?

Besuchen Sie www.verano.nl/de/service/produkt-registrieren/ oder scannen Sie den untenstehenden QR-Code und registrieren Sie Ihr Produkt(en) für eine 5-jährige Herstellergarantie! Auf der Rückseite dieser Broschüre finden Sie den einzigartigen Produktcode Ihres Verano®-Produkts, den Sie beim Ausfüllen des Garantief formulars benötigen.

Bitte lesen Sie auch die Garantiebestimmungen durch, damit Sie wissen, wann Sie Anspruch auf Garantie haben oder nicht. Sie können dies auch über den Link oben oder den QR-Code finden.





04



11



12



FÉLICITATIONS !

Félicitations pour l'achat de votre (vos) produit(s) Verano® ! Il ne vous reste plus qu'à en profiter. Nous voulons que vous soyez au centre de tout, nos produits sont donc conçus afin de transformer votre habitation en un foyer sûr et confortable. Ce « Moments guide » vous donne quelques conseils pour vous permettre de profiter au maximum de votre/vos produit(s) durant les prochaines années. Enfin, n'hésitez pas à partager votre expérience avec notre/nos produits sur des pages de nos réseaux sociaux !

Cordialement,

Marc Haneveer

Directeur Verano® Belgique

- 2. Table des matières
- 3. Félicitations !
- 5. Recherche et développement
- 6. Grand nettoyage
- 10. Marquage CE
- 13. Déclaration de conformité IIa
- 15. Enregistrement de la garantie

SHARE YOUR MOMENTS!

#veranomoment



RECHERCHE ET DÉVELOPPEMENT

Les profilés de votre/vos produit(s) sont fabriqués à l'aide d'aluminium de qualité supérieure. Ce matériau a en effet l'avantage non négligeable d'être résistant et solide, tout en restant extrêmement léger. L'aluminium possède en outre des propriétés qui font qu'il ne nécessite pratiquement aucun entretien et qui lui garantissent une longue durée de vie. Grâce à ces caractéristiques, l'aluminium est le matériau de base idéal pour votre/vos produit(s).

Nous sommes les fiers détenteurs du certificat AluEco. La fondation AluEco encourage la durabilité et veille à ce que l'aluminium soit recyclé en produits de qualité supérieure, dans le respect optimal de l'environnement.

GRAND NETTOYAGE !

Bien entendu vous voulez profiter le plus longtemps possible de votre/vos produit(s) Verano®. Le nettoyage du produit lui assure une plus longue durée de vie. Nous avons donc rédigé pour vous des instructions pour vous aider à nettoyer votre produit.

DE QUOI AVEZ-VOUS BESOIN ?

	Pergola	Paroi vitrée	Pare-vent
 UN CHIFFON DOUX	•	•	•
 UNE PEAU DE CHAMOIS	•	•	•
 UNE RACLETTE À VITRES	•	•	•
 DE L'EAU TIÈDE	•	•	•
 UN DÉTERGENT AU PH INFÉRIEUR À 7,5	•	•	•
 UNE BROSSSE	•		
 UN ASPIRATEUR	•	•	•

CONTRÔLEZ ÉGALEMENT :

Les produits Verano® nécessitent peu d'entretien et possèdent une très longue durée de vie. Si vous constatez tout de même un défaut inattendu au produit, prenez directement contact avec votre partenaire Verano®. Avant de commencer le nettoyage de votre produit, contrôlez les points suivants :

- Profilés en aluminium
- Bruit différent à l'ouverture/la fermeture

OXYDATION

L'oxydation peut se produire avec les produits en aluminium. Il s'agit d'un processus naturel qui n'est pas couvert par la garantie. Un bon entretien et un nettoyage régulier sont essentiels pour réduire l'oxydation.

NETTOYAGE PERGOLAS

ÉTAPE 1

Nettoyage de la gouttière

Afin d'assurer une évacuation fluide de l'eau, les déchets et objets doivent être éliminés. Tel doit également être le cas de la neige et de la glace en hiver.



ÉTAPE 2

Éliminer les saletés

Éliminez la saleté non incrustée à l'aide d'une brosse ou d'un aspirateur et rincez à l'eau les plaques de toiture.



ÉTAPE 3

Nettoyage des plaques de toiture

Nettoyez les plaques de toiture à l'eau tiède savonneuse et éliminez les saletés à l'aide d'un chiffon doux, d'une peau de chamois ou d'une raclette.



ÉTAPE 4

Nettoyage des profilés

Nettoyez les profilés en aluminium à l'eau tiède et avec un détergent dont le pH est inférieur à 7,5. Évitez les éponges à récurer et les nettoyeurs haute pression.



NETTOYAGE PAROIS VITRÉE

ÉTAPE 1

Nettoyage du rail inférieur

Utilisez un aspirateur pour éliminer la saleté du rail inférieur. Les panneaux coulissants se déplaceront ainsi sans encombre sur le rail.



ÉTAPE 2

Nettoyage des profilés

Nettoyez les profilés en aluminium à l'eau tiède et avec un détergent dont le pH est inférieur à 7,5. Évitez les éponges à récurer et les nettoyeurs haute pression.



ÉTAPE 3

Éliminer les saletés

Éliminez les saletés et rincez les parois vitrées à l'eau.



ÉTAPE 4

Nettoyage des parois vitrées

Nettoyez les parois vitrées à l'eau tiède savonneuse et éliminez les saletés à l'aide d'un chiffon doux, d'une peau de chamois ou d'une raclette.



NETTOYAGE PARE-VENT

ÉTAPE 1

Nettoyage des profilés

Nettoyez les profilés en aluminium à l'eau tiède et avec un détergent dont le pH est inférieur à 7,5. Évitez les éponges à récurer et les nettoyeurs haute pression.



ÉTAPE 2

Éliminer les saletés

Éliminez les saletés non incrustées et rincez les parois vitrées à l'eau.



ÉTAPE 3

Nettoyage des parois vitrées

Nettoyez les parois vitrées à l'eau tiède savonneuse et éliminez les saletés à l'aide d'un chiffon doux, d'une peau de chamois ou d'une raclette.



ÉTAPE 4

Nettoyage du moteur et de la courroie dentée

Si vous souhaitez des instructions plus détaillées pour le nettoyage de votre pare-vent, veuillez consulter la notice de montage à l'adresse

www.verano.be/fr/service/downloads/

MARQUAGE CE

Depuis le 1^{er} juillet 2014, tous les éléments d'une structure portante en aluminium et en acier doivent être munis d'un marquage CE, conformément à la norme NEN-EN 1090. Grâce à ce marquage CE, les fabricants garantissent que leurs produits satisfont aux exigences de sécurité strictes imposées par la législation.

Vous avez installé une pergola Verano ? Dans ce cas, elle est naturellement pourvue du marquage CE. La sécurité dans et autour de l'habitation est une priorité majeure pour Verano®. Vous trouverez plus d'informations sur la norme NEN-EN 1090 sur notre site web à l'adresse www.verano.be/fr/usps/veiligheid-voorop/





DÉCLARATION DE CONFORMITÉ IIA

Le fabricant: Verano® BE bvba
Avenue du Marly 15
1120 Bruxelles (Neder-over-Heembeek)
Belgique

Déclare sous sa propre responsabilité que le produit dénommé

Outdoor living

Auquel se rapporte cette déclaration:

1. est conforme aux directives relatives aux machines (89/392/CEE),
2. est conforme à la directive relative à la basse tension (72/23/CEE),
3. est conforme à la directive relative à la CEM (89/336/CEE),
4. est conforme à la norme harmonisée NEN-EN 1090.

Bruxelles, janvier 2018

Marc Haneveer
Directeur Verano® Belgique

Cette déclaration de conformité est applicable si l'installation du produit a été effectuée selon les indications de montage prescrites et si son utilisation est conforme à celle mentionnée dans la notice explicative.



ENREGISTREMENT DE LA GARANTIE

Vous souhaitez utiliser la garantie d'usine de Verano® ?

Rendez-vous à l'adresse www.verano.be/fr/service/enregistrer-le-produit/ ou scannez le code QR ci-dessous et enregistrez votre/vos produit(s) pour bénéficier d'une garantie d'usine de 5 ans. Vous trouverez au verso de ce guide le code produit unique de votre produit Verano® nécessaire pour compléter le formulaire de garantie.

Lisez également les conditions de garantie pour savoir si la garantie s'applique à une situation particulière. Vous pouvez accéder à ces conditions via le lien ci-dessus ou le code QR ci-dessous.





04



11



12

- 2. Inhoudsopgave
- 3. Gefeliciteerd!
- 5. Research and Development
- 6. Grote schoonmaak
- 10. CE-Markering
- 13. Conformiteitsverklaring IIA
- 15. Garantieregistratie

GEFELICITEERD!

Gefeliciteerd met jouw nieuwe Verano® product(en)! Nu is het tijd om er van te gaan genieten. Wij willen dat het gaat om jou en zorgen er daarom met onze producten voor dat je van jouw huis een veilig en comfortabel thuis kunt maken. In deze 'Moments guide' geven we je nog enkele tips hoe je de komende jaren kunt blijven genieten van je product(en). We zouden het tot slot erg leuk vinden als je nog wat van je laat horen op onze social media pagina's!

Vriendelijke groeten,

Marc Haneveer

Directeur Verano® België

SHARE YOUR MOMENTS!

#veranomoment



RESEARCH AND DEVELOPMENT

De profielen van jouw product(en) zijn gemaakt van hoogwaardig aluminium. Aluminium heeft namelijk het grote voordeel dat het sterk en solide is, maar daarnaast erg licht in gewicht. Bovendien beschikt aluminium over de eigenschappen dat het nagenoeg onderhoudsvrij is en een lange levensduur garandeert. Deze elementen samen maken aluminium het ideale materiaal om als basis te dienen voor jouw product(en).

Wij zijn trotse eigenaar van het AluEco certificaat. De stichting AluEco bevordert duurzaamheid en ziet erop toe dat recycling van aluminium plaatsvindt tot hoogwaardige producten met een minimum aan milieubelasting.

GROTE SCHOONMAAK!

Jij wilt natuurlijk zo lang mogelijk kunnen genieten van je Verano® product(en). Reinigen van het product draagt bij aan een lange levensduur. Daarom vind je hier een stappenplan dat jou helpt bij het schoonmaken.

WAT HEB JE NODIG?

	Terras- overkapping	Glaswand	Windscherm
 ZACHTE DOEK	•	•	•
 ZEEM	•	•	•
 RAAMTREKKER	•	•	•
 LAUW WATER (MAX 35°C)	•	•	•
 SCHOONMAAKPRODUCT PH-WAARDE (<7,5)	•	•	•
 BORSTEL	•		
 STOFZUIGER	•	•	•

CONTROLEER OOK:

Verano® producten vergen weinig onderhoud en hebben een lange levensduur. Indien er onverhoopt toch een mankement aan het product is ontstaan neem dan direct contact op met je Verano® partner. Controleer je product voorafgaand aan de schoonmaak op de staat van onderstaande punten:

- Aluminium profielen
- Afwijkend geluid bij openen/sluiten

OXIDATIE

Bij aluminium producten kan oxidatie optreden, dit is een natuurlijk proces dat niet onder de garantie valt. Goed onderhoud en een regelmatige reiniging zijn essentieel om oxidatie te verminderen.

SCHOONMAKEN TERRASOVERKAPPINGEN

STAP 1

Goot schoonmaken

Om een vrije waterafvoer te garanderen moet de goot worden ontdaan van grof vuil en vreemde voorwerpen. In de winter geldt dit ook voor sneeuw en ijs.



STAP 2

Vuil verwijderen

Verwijder los vuil met een borstel of stofzuiger en spoel de dakplaten voor met water.



STAP 3

Dakplaten reinigen

Reinig de dakplaten met lauw water en zeepsop en neem deze af met een zachte doek, zeem of trekker.



STAP 4

Profielen schoonmaken

Maak de aluminium profielen schoon met lauw water en een schoonmaakproduct met een PH-waarde lager dan 7,5. Vermijd schuurponsjes en hogedruktoestellen.



SCHOONMAKEN GLASWANDEN

STAP 1

Onderrail schoonmaken

Gebruik een stofzuiger om vuil uit de onderrail te verwijderen. Hierdoor lopen de schuifpanelen geruisloos over de rail.



STAP 2

Profielen schoonmaken

Maak de aluminium profielen schoon met lauw water en een schoonmaakproduct met een PH-waarde lager dan 7,5. Vermijd schuursponsjes en hogedruktoestellen.



STAP 3

Vuil verwijderen

Verwijder los vuil en spoel de glaspanelen voor met water.



STAP 4

Glasplaten reinigen

Reinig de glasplaten met lauw water en zeepsop en neem deze af met een zachte doek, zeem of trekker.



SCHOONMAKEN WINDSCHERMEN

STAP 1

Profielen schoonmaken

Maak de aluminium profielen schoon met lauw water en een schoonmaakproduct met een PH-waarde lager dan 7,5. Vermijd schuursponsjes en hogedruktoestellen.



STAP 2

Vuil verwijderen

Verwijder los vuil en spoel de glasplaten voor met water.



STAP 3

Glasplaten reinigen

Reinig de glasplaten met lauw water en zeepsop en neem deze af met een zachte doek, zeem of trekker.



STAP 4

Motor en tandriemschijf schoonmaken

Voor een uitgebreider stappenplan voor het schoonmaken van jouw windscherm verwijzen we je naar de montagehandleiding die je kunt vinden via www.verano.nl/service/downloads/

CE-MARKERING

Vanaf 1 juli 2014 moeten alle onderdelen van dragende constructies uit aluminium en staal zijn voorzien van een CE-markering volgens NEN-EN 1090. Met deze CE-markering garanderen fabrikanten dat hun producten voldoen aan de strenge veiligheidseisen volgens de wetgeving.

Heb jij een terrasoverkapping van Verano®? Dan is deze uiteraard voorzien van CE-markering. Veiligheid in en rondom huis is een belangrijk speerpunt van Verano®. Meer informatie over de NEN-EN 1090 norm vind je op onze website www.verano.be/usps/veiligheid-voorop/.





CONFORMITEITS- VERKLARING IIA

Fabrikant: Verano® BE bvba
Marlylaan 15
1120 Brussel (Neder-Over-Heembeek)
België

Verklaart onder geheel eigen verantwoordelijkheid dat het product:

Buitenleven

Waarop deze verklaring betrekking heeft:

1. voldoet aan de bepalingen van de Machinerichtlijn (89/392/EEG),
2. voldoet aan de Laagspanningsrichtlijn (73/23/EEG),
3. voldoet aan de EMC-Richtlijn (89/336/EEG),
4. voldoet aan de volgende geharmoniseerde norm NEN-EN 1090.

Brussel, januari 2018

Marc Haneveer
Directeur Verano® België

Deze conformiteitsverklaring is van toepassing mits het product is geïnstalleerd zoals in de montagehandleiding is aangegeven en het gebruik conform de gebruikershandleiding is.

GARANTIEREGISTRATIE

Wil je gebruik maken van de Verano® fabrieksgarantie?

Ga naar **www.verano.be/service/product-registreren** of scan onderstaande QR-code en registreer je product(en) voor 5 jaar fabrieksgarantie. Op de achterzijde van dit boekje vind je de unieke productcode van jouw Verano® product, deze heb je nodig bij het invullen van het garantieformulier.

Lees ook even de garantiebepaling door, zodat je weet wanneer je wel of geen recht hebt op garantie. Deze vind je tevens via bovenstaande link of onderstaande QR-code.





04



11



12



ČESTITAMO!

Čestitamo Vam na Vašem novom Verano® proizvodu (proizvodima)! Vreme je da uživate u njemu. Mi želimo da sve bude podređeno Vama i naši proizvodi su tu da Vašu kuću pretvore u bezbedan i udoban dom. Moments vodič je tu da Vam pruži i neke savete koji će Vam pomoći da uživate u Vašim proizvodima godinama. I na kraju, želimo i da čujemo Vaše mišljenje na nekoj od naših društvenih mreža!

Srdačan pozdrav,

Harrie van Zutphen

Izvršni direktor

- 2. Sadržaj
- 3. Čestitamo!
- 5. Razvoj i istraživanje
- 6. Prolećno čišćenje
- 10. CE oznaka
- 13. Deklaracija o usklađenosti
- 15. Registracija garancije

SHARE
YOUR
MOMENTS!

#veranomoment



RAZVOJ I ISTRAŽIVANJE

Profili Vaših zip sistema napravljeni su od najkvalitetnijeg aluminijuma. Jedna od najvećih prednosti aluminijuma je to što je snažan i čvrst, ali istovremeno i veoma lak. Može da se pohvali karakteristikama koje ga čine skoro idealnim za održavanje i koje mu garantuju dug životni vek. Kombinacija svih ovih elemenata čini aluminijum savršenim materijalom za pravljenje konstrukcije vašeg zip sistema.

Mi smo ponosni vlasnici AluEco sertifikata. AluEco fondacija promoviše održivost i obezbeđuje recikliranje aluminijuma u vrhunske proizvode, sa minimalnim štetnim uticajem na okolinu.

PROLEĆNO ČIŠĆENJE!

Podrazumeva se da ćete poželeti da uživate u vašem Verano® proizvodu što duže. Čišćenje i održavanje svakako će doprineti njegovom veku trajanja. Zbog toga pružamo Vam detaljan plan kako da čistite Vaš proizvod.

ŠTA VAM TREBA?

	Veranda	Stakleni zid	Stakleni sistem za zaštitu od vetra
 MEKA KRPA	•	•	•
 JELENSKA KOŽA	•	•	•
 BRISAČ PROZORA	•	•	•
 MLAKA VODA (MAX 35°C)	•	•	•
 SREDSTVA ZA ČIŠĆENJE SA DOZVOLJENOM PH VREDNOŠĆU (<7,5)	•	•	•
 ČETKA	•		
 USISIVAČ	•	•	•

PROVERITE I OVO:

Verano® proizvodi zahtevaju minimalno održavanje i imaju neverovatno dug vek trajanja. Međutim, ukoliko dođe do bilo kakvih problema sa Vašim proizvodom, odmah kontaktirajte Vašeg Verano® partnera. Obavezno proverite sledeće pre nego što počnete da čistite Vaš proizvod:

- Aluminijumske profile
- Atipičan zvuk prilikom otvaranja/zatvaranja

OKSIDACIJA

Kod aluminijumskih proizvoda može doći do oksidacije, ovo je prirodan proces koji nije pokriven garancijom. Pravilno održavanje i redovno čišćenje su od suštinskog značaja za smanjenje oksidacije.

ČIŠĆENJE VERANDE

KORAK 1

Čišćenje oluka

Sva gruba prljavština i strani predmeti moraju da se uklone iz oluka da bi obezbedili slobodno oticanje vode. To se odnosi i na sneg i led tokom zime.



KORAK 3

Čišćenje krovnih panela

Operite krovne panele mlakom vodom sa sapunicom i izbrišite ih mekom krpom, jelenskom kožom ili brisačem za prozore.



KORAK 2

Uklanjanje prljavštine

Uklonite prljavštinu četkom ili usisivačem i isperite krovne panele vodom.



KORAK 4

Čišćenje profila

Očistite aluminijumske profile mlakom vodom i sredstvom za čišćenje sa PH vrednošću manjom od 7,5. Izbegavajte hrapave sušere i sredstva pod visokim pritiskom.



ČIŠĆENJE STAKLENIH ZIDOVA

KORAK 1

Čišćenje donje šine

Uklonite bilo kakvu prljavštinu iz donje šine pomoću usisivača. To će omogućiti da se klizni paneli nečujno kreću po njoj.



KORAK 2

Čišćenje profila

Očistite aluminijumske profile mlakom vodom i sredstvom za čišćenje sa PH vrednošću manjom od 7,5. Izbegavajte hrapave sundere i sredstva pod visokim pritiskom.



KORAK 3

Uklanjanje prljavštine

Uklonite prljavštinu četkom ili usisivačem i isperite staklene panele vodom.



KORAK 4

Čišćenje staklenih panela

Operite staklene panele mlakom vodom sa sapunicom i izbrišite ih mekom krpom, jelenskom kožom ili brisačem za prozore.



ČIŠĆENJE STAKLENIH SISTEMA ZA ZAŠTITU OD VETRA

KORAK 1

Čišćenje profila

Očistite aluminijumske profile mlakom vodom i sredstvom za čišćenje sa PH vrednošću manjom od 7,5. Izbegavajte hrapave sundere i sredstva pod visokim pritiskom.



KORAK 2

Uklanjanje prljavštine

Uklonite prljavštinu četkom ili usisivačem i isperite staklene panele vodom.



KORAK 3

Čišćenje staklenih panela

Operite staklene panele mlakom vodom sa sapunicom i izbrišite ih mekom krpom, jelenskom kožom ili brisačem za prozore.



KORAK 4

Čišćenje motora i zupčastog remena

Za detaljniji korak-po-korak plan za čišćenje vašeg sistema za zaštitu od vetra pogledajte uputstvo za montiranje koji možete da nađete na našem sajtu www.verano.nl/sr/servis/prirucnici

CE OZNAKA

Od 1.jula 2014.godine svi delovi i noseće strukture od aluminijuma ili čelika moraju da nose CE oznaku u skladu sa NEN-EN 1090. Ovom CE oznakom proizvođači garantuju da njihovi proizvodi zadovoljavaju stroge bezbednosne zahteve ove uredbe.

Da li imate Verano® verandu? U tom slučaju ona je sigurno obeležena CE oznakom. Bezbednost u i oko kuće izuzetno je važna Veranu®. Za više informacija o NEN-EN 1090 standardu posetite naš sajt www.verano.nl/sr/usps/bezbednost-na-prvom-mestu





DEKLARACIJA O USKLAĐENOSTI

Proizvođač:

Verano® B.V.
Bedrijfsweg 8
5683 CP Best
The Netherlands

Izjavljuje pod punom odgovornošću da je proizvod:

Život napolju

Na koji se odnosi ova deklaracija:

1. U skladu sa odredbama Uputstva za mašine (89/392/EEG)
2. U skladu sa Uputstvom za nisku voltažu (73/23/EEG)
3. U skladu sa Uputstvom EMC (89/336/EEG)
4. U skladu sa sledećom harmonizovanom normom NEN-EN 1090

Best, Januar 2006.

Frank Pulles

Direktor

Deklaracija o usklađenosti je primenljiva, pod uslovom da je proizvod postavljen kao što je naznačeno u uputstvu za montiranje i njegova upotreba je u skladu sa uputstvom za montiranje.

REGISTRACIJA GARANCIJE

Da li želite da upotrebite Verano® fabričku garanciju?

Posetite **verano.nl/sr/servis/registrujte-svoj-proizvod** ili skenirajte QR kod dole da biste registrovali Vaš proizvod i dobili garanciju proizvođača u trajanju 5 godina. Na poleđini ove brošure pronaći ćete jedinstveni broj proizvoda, koji će Vam biti potreban prilikom popunjavanja formulara za dobijanje garancije.

Takođe, molimo Vas da pažljivo pročitate uslove za dobijanje garancije i proverite kada imate ili nemate pravo da je dobijete. Ovo možete da pronađete i putem linka gore ili QR koda.





NL Dit is de unieke productcode van jouw Verano® product. Met deze code kun je het registreren voor garantie.

Voor een volledig overzicht van onze meet- en montage-voorschriften verwijzen wij je naar www.verano.nl/service/downloads.

FR Il s'agit du code produit unique de votre produit Verano®. Il vous permet d'enregistrer votre produit afin de bénéficier de la garantie.

Pour un aperçu complet de nos instructions de mesure et de montage, veuillez consulter le site www.verano.nl/fr/service/downloads.

EN This is your Verano® product's unique product code. You can use this code to register the product for the warranty.

For a complete overview of our measure and installation instructions, please go to www.verano.nl/en/service/downloads.

BE Dit is de unieke productcode van jouw Verano® product. Met deze code kun je het registreren voor garantie.

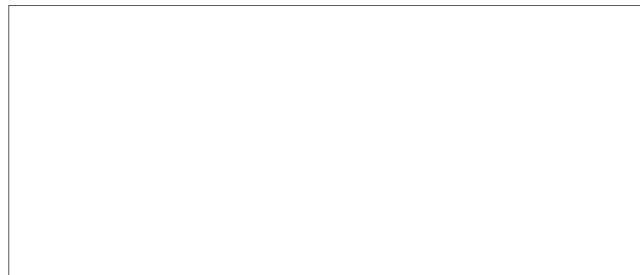
Voor een volledig overzicht van onze meet- en montagevoorschriften verwijzen wij je naar www.verano.be/service/downloads.

DE Dies ist der eindeutige Produktcode Ihres Verano®-Produkts. Mit diesem Code können Sie das Produkt für die Garantie registrieren.

Eine vollständige Übersicht unserer Mess- und Montageanleitungen finden Sie unter www.verano.nl/de/service/downloads.

SRB Ovo je jedinstveni broj vašeg Verano® proizvoda. Možete da koristite ovaj broj da registrujete proizvod za garanciju.

Za pregled svih naših mera i uputstava za postavljanje proizvoda, molimo Vas posetite www.verano.nl/sr/servis/priručnici.



20267805-240429

